

## ALEMANYA

---

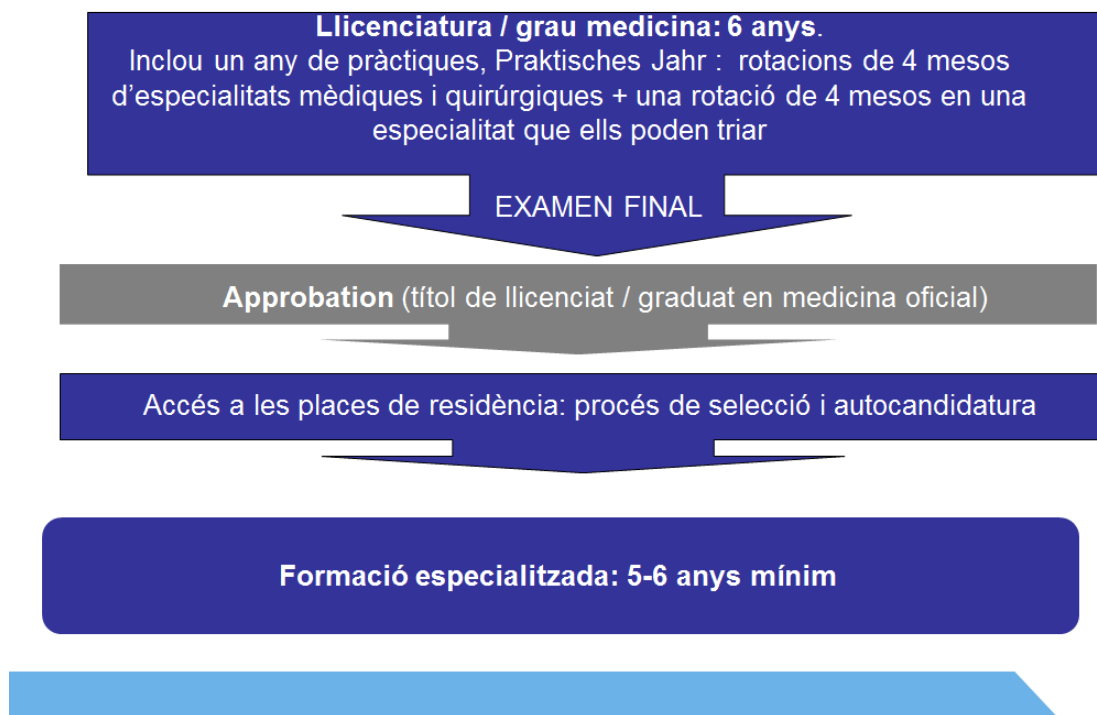
### Els estudis de medicina

La llicenciatura o grau de medicina a Alemanya s'obté havent realitzat 6 anys carrera.

Un cop obtinguda la llicenciatura, segueix el període de formació especialitzada (*Weiterbildung*). La formació especialitzada pot tenir una durada mínima de 5 a 6 anys, depenent de l'especialitat, tot i que s'ha de dir que els programes de les especialitats no són tancats i poden oscil·lar en la seva durada depenent del que estableixi el col·legi provincial que correspongui (*Landesärztekammer*), que és l'autoritat competent en determinar el temps i continguts de la formació especialitzada. També depèn del ritme del resident en completar el programa formatiu que exigeix el col·legi de metges, de manera que un resident pot trigar cinc anys en completar la formació especialitzada mentre que un altre pot trigar set.

Per poder obtenir el títol d'especialista s'ha de realitzar al final de la residència un examen (de vegades també oral) sota la supervisió d'un tribunal.

Els metges residents solen realitzar la formació en hospitals universitaris de manera retribuïda, tot i que aquesta formació també es pot realitzar en clíniques privades, instituts d'investigació clínica, etc., reconeguts com a centres docents oficials pel corresponent col·legi de metges provincial. Els centres docents ofereixen un contracte d'un temps determinat que pot o no correspondre a la durada total del programa formatiu que determina el col·legi de metges provincial per a aquella especialitat, de manera que és possible que un resident hagi de realitzar la totalitat de la residència en dos o més centres docents. Durant la residència s'ha de realitzar un volum considerable d'investigació mèdica, la realització de la qual pot ser una part important de l'avaluació final de la residència.



### Accés a les places formatives

Per poder accedir a les places de formació especialitzada no s'ha de realitzar cap prova selectiva a nivell nacional, sinó que són els propis interessats els que han de buscar les places de residents. No hi ha una institució central que coordini les sol·licituds i el procés de recerca de places no està estandarditzat. Els metges poden presentar sol·licituds d'accés a la residència a diversos hospitals al mateix temps.

Normalment es recomana anar directament als hospitals docents presentant una autocandidatura. S'ha de tenir en compte que el centre disposi de l'autorització del col·legi de metges provincial perquè després la formació rebuda pugui ser reconeguda com a títol oficial d'especialista.

En resum, els passos que s'han de seguir per fer la formació especialitzada a Alemanya són:

1. Obtenir plaça resident
2. Obtenir *Approbation* al *Bezirksregierung*
3. Registre al *Landesarztekammer*

## Proves de competència lingüística

Per poder accedir a qualsevol feina així com a la formació especialitzada s'ha d'acreditar uns coneixements de nivell mig-alt (*Kleines Sprachdiplom*) en el coneixement de la llengua alemanya. L'organisme oficial que certifica els coneixements de la llengua alemanya és l'Institut Goethe, que organitza cursos i convoca exàmens periòdicament.

## El sistema sanitari alemany

El servei nacional de salut a Alemanya és un sistema descentralitzat, universal i gratuït que està format per una xarxa d'assistència sanitària majoritàriament pública i una altra més reduïda de privada. El sistema públic de salut està organitzat en base a les companyies de provisió de fons per malaltia. Cada treballador, juntament amb les empreses, paguen una quota obligatòria al fons de malaltia que correspongui. Els serveis sanitaris públics estan formats, per metges independents que tenen la seva pròpia consulta externa i que treballen per al sistema públic de salut i per centres hospitalaris que són gestionats per l'autoritat regional (*länder*). També existeixen associacions sanitàries de caràcter voluntari i, en el sector privat, les companyies asseguradores privades, que són utilitzades per un nombre molt reduït de la població. Els usuaris poden triar el seu metge de família i no existeix una via d'atenció sanitària estandarditzada, de manera que els pacients poden escollir entre anar al Metge de Família o consultar l'especialista directament. Els metges que vulguin treballar per al sistema públic de salut fent consulta externa o atenció primària (a través de les companyies de provisió de fons per malaltia) han d'enregistrar-se a l'Associació Regional de Metges (*Kassennärztliche Vereinigung*). Per poder enregistrar-se aquí una de les condicions és tenir una especialitat, ja sigui Medicina Familiar i Comunitària o qualsevol altra. A més a més, han de sol·licitar plaça per establir-se de forma independent al Comitè de Metges de Fons per Malaltia (*Zulassungsausschu*), que determina si és viable o no obrir una nova consulta mèdica. Les companyies de fons per malaltia negocien anualment amb les associacions de metges el pressupost per a serveis

ambulatoris. Aquests metges, els quals treballen de forma autònoma per al servei públic de salut, cobren habitualment per acte mèdic.

Accés al mercat de treball.

Tots els ciutadans de la UE amb una titulació reconeguda a la directiva comunitària de reconeixements de títols poden tenir accés al mercat laboral alemany. Els metges extracomunitaris que disposin de titulacions mèdiques obtingudes a països extracomunitaris però reconegudes a un estat de la Unió Europea han d'homologar el títol segons el procediment que determinin les institucions competents del país, no essent aquest el mateix que per a les titulacions obtingudes directament a un país de la UE.

Primer, però, han d'obtenir la llicència (*Approbation*) per poder exercir com a metges a Alemanya, a través de la corresponent delegació de sanitat estatal (*Bezirksregierung*). Un cop tenen l'*Approbation* han de col·legiar-se al corresponent col·legi de metges provincial (*Landesärztekammer*).

Quan a ofertes de treball, la revista oficial del col·legi de metges (*Deutsches Ärzteblatt*), que és de publicació setmanal, publica ofertes de treball d'hospitals, de consultoris mèdics del sistema públic de salut o d'altre tipus d'institucions sanitàries.

També existeix la possibilitat d'inscriure's al servei d'ocupació públic per accedir a les ofertes de treball (*Zentralstelle für Arbeitsvermittlung*).

Enllaços d'interès

- **Bundesaerztekammer Col·legi de metges. Informació per exercir a Alemanya**

<http://www.bundesaerztekammer.de/page.asp?his=4.3575>

- **Landesärztekammer (Col·legis provincials de metges)**

<http://www.bundesaerztekammer.de/page.asp?his=0.8.5585>

- **Adreces de les diferents delegacions de *Bezirksregierung* (*Approbation*)**

<http://www.bundesaerztekammer.de/downloads/Approbationsbehoerden20100809.pdf>

- **Institut Goethe**

<http://www.goethe.de/ins/es/bar/esindex.htm>

- **Cámara de Comercio Alemana para España**

<http://www.ahk.es/es/formacion-y-empleo/empleo/>

- ***Deutsches Ärzteblatt*. Revista, ofertes de treball**

<http://www.aerzteblatt.de/>

- **Servei EURES**

<http://ec.europa.eu/eures/home.jsp?lang=es>

- **Llistat de traductors i intèrprets jurats del Ministerio de Asuntos Exteriores y Cooperación.**

<http://www.maec.es/es/MenuPpal/Ministerio/Tablondeanuncios/InterpretesJurados/Paginas/LISTADOACTUALIZADODELOSTRADUCTORES-INTÉRPRETESJURADOSENEJERCICIO.aspx>